

СО Д Е Р Ж А Н И Е

Б. А. Серебрянников (Москва). Теория волн Иоганна Шмидта и явления языковой аттракции	3
Г. В. Степанов (Ленинград). Проблема изучения испанского языка Латинской Америки	16

ДИСКУССИИ И ОБСУЖДЕНИЯ

Р. Г. Пиотровский (Кишинев). Структурализм и языковедческая практика (Возможна ли структуральная диалектология?)	26
А. М. Деборин (Москва). Заметки о происхождении и эволюции научных понятий и терминов	36

ИЗ ИСТОРИИ ЯЗЫКОЗНАНИЯ

Н. С. Поспелов (Москва). О лингвистическом наследстве С. Карповского	46
А. М. Селищев. О языке «Русской Правды» в связи с вопросом о древнейшем типе русского литературного языка	57

СООБЩЕНИЯ И ЗАМЕТКИ

Н. И. Фельдман (Москва). Окказиональные слова и лексикография	64
В. И. Борковский (Москва). Фонетико-морфологические заметки о грамотах на бересте из раскопок 1953—1954 гг.	74
А. В. Суперанская (Москва). Грамматические наблюдения над именами собственными	79
Г. Ф. Ференс (Черновцы). О типах словообразовательной формы слов (На материале современного немецкого языка)	88
М. В. Раевский (Петрозаводск). О двух предлогах <i>unter</i> в современном немецком языке.	90

ОПЫТЫ МАШИННОГО ПЕРЕВОДА

Т. Н. Молошная (Москва). Некоторые вопросы синтаксиса в связи с машинным переводом с английского языка на русский.	92
--	----

КРИТИКА И БИБЛИОГРАФИЯ

А. И. Толкачев (Москва). Обзор зарубежных славистических журналов [Вопросы славянского языкознания в польских лингвистических журналах и сборниках (1954—1955 гг.)].	98
А. Н. Баскаков (Москва). Обзор лингвистических статей в журнале «Турецкий язык»	103
М. И. Исаев (Москва). Последние зарубежные труды об осетинском языке	108

О. В. Кржеская (Ленинград). Р. Г. Пиотровский. Очерки по грамматической стилистике французского языка	110
Limba română. Fonetica — Vocabular — Gramatica (Г. Михайла); M. Toussaint. La frontiere linguistique en Lorraine (М. А. Бородина); V. G. Hoz. Vocabulario usual, vocabulario común y vocabulario fundamental (И. А. Мельчук); S. Elia. Orientações da lingüística moderna (Р. М. Фрумкина); B. T. Sozzi. Aspetti e momenti della questione linguistica (Г. Лебедева); I. M. Carlsen and P. M. H. Edwards. A numericon of Russian inflections and stress patterns (А. И. Кузнецова); J. Schytz. Die geografische Terminologie der Serbokroatischen (В. М. Иллич-Свитыч); H. Koneczna, W. Zawadowski. Obrazy rentgenograficzne glosek rosyjskich (Т. С. Тихомирова)	114

НАУЧНАЯ ЖИЗНЬ

В Институте языкознания АН СССР	124
Н. А. Баскаков (Москва). Читательские конференции в Казахстане, Киргизии и Туркмении	129
Э. Паулици (Братислава). Словацкое языкознание после 1945 г.	131
В. Ф. Мареш (Прага). Заседание Международного комитета славистов в Праге	139
В. Ф. Мареш (Прага). Чехословацкая общегосударственная конференция по сравнительно-историческому изучению славянских языков	140
Хроникальные заметки	142

Articles: B. A. Serebrennikov (Moscou). La théorie des ondes de Johann Schmidt et les phénomènes de l'attraction des langues; G. V. Stepanov (Lénin-grad). Sur l'étude de l'espagnol sud-américain; **Discussions:** R. G. Pyotrovski (Kichinev). Le structuralisme et la pratique linguistique (La dialectologie structurale, est-elle possible?); A. M. Déborine (Moscou). Notes sur l'origine et l'évolution des concepts et termes scientifiques; **De l'histoire de la linguistique:** N. S. Pospelov (Moscou). Sur l'héritage linguistique de S. Karcevski; A. M. Selistchev. La langue de «Rousskaïa Pravda» et le problème du type le plus ancien du russe littéraire; **Communications et notices:** N. I. Feldman (Moscou). Mots occasionnels et la lexicographie; V. I. Borovski. Notes phonétiques et morphologiques sur les actes russes écrits sur l'écorce du bouleau (fondé sur les matériaux excavés en 1953—1945); A. V. Souperanskaja (Moscou). Observations grammaticales sur les noms propres; J. B. Kroupatkine (Kharkov). A propos de la contraction de *ai*, *au* germaniques; G. F. Gferens (Tchernovtzi). Sur les types de formation des mots (fondé sur les faits de l'allemand moderne); M. V. Raïevski (Petrozavodsk). Sur les deux prépositions *unter* en allemand moderne; **Essais de tradition mécanique:** T. N. Molochnaïa (Moscou). Quelques problèmes syntactiques importants pour la traduction mécanique de l'anglais en russe; **Critique et bibliographie:** M. I. Tolkatchev (Moscou). Problèmes de la linguistique slave dans les revues linguistiques polonaises (1954—1955); A. N. Baskakov (Moscou). Les articles linguistiques publiés dans la revue «Türk dili»; M. I. Isayev (Moscou). Les récentes œuvres étrangères sur la langue ossetine; **Comptes-rendus: Vie scientifique:** A l'institut de la linguistique de l'Académie des Sciences de l'URSS; N. A. Baskakov (Moscou). Les conférences des lecteurs à Kazakhstan, Kirghizie et Turkménie; E. Paulini (Bratislava). La linguistique slovaque après 1945; V. F. Mareš (Prague). La session du comité international de slavistes à Prague; V. F. Mareš (Prague). La conférence nationale tchèque consacrée à l'étude comparative et historique des langues slaves.

CONTENTS

Articles: B. A. Serebrennikov (Moscow). Johann Schmidt's wave theory and phenomena of language attraction; G. V. Stepanov (Leningrad). On the study of Latin-American Spanish; **Discussions:** R. G. Piotrovski (nishinev). Structuralism and linguistic practice (Is structural dialectology possible?); A. M. Deborin (Moscow). Notes on the origin and evolution of scientific concepts and terms; **From the history of linguistics:** N. S. Pospelov (Moscow). On S. Karcevski's linguistic heritage; A. M. Selichev. The language of «Russkaya pravda» and the problem of the oldest type of literary Russian; **Communications and notes:** N. I. Feldman (Moscow). Occasional words and lexicography; I. V. Borkovski (Moscow). Phonetic and morphological notes on Russian acts written on birch bark (based on the materials of excavations in 1953—1954); A. V. Supersanskaya (Moscow). Grammatical observations on proper names; J. B. Krupatkin (Kharkov). Concerning the contraction of the germanic *ai*, *au*; G. F. Ferens (Tchernoytzi). On the types of word-formation with facts from modern German; M. V. Rayevski (Petrozavodsk). On the two prepositions *unter* in modern German; **Experiments in machine translation:** T. N. Moloshnaya (Moscow). Some syntactic problems connected with machine translation from English into Russian; **Critics and bibliography:** A. I. Tolkatchew (Moscow). Problems of Slavonic linguistics in the Polish linguistic magazines (1954—1955); A. N. Baskakov (Moscow). Linguistic articles published in the magazine «Türk dili»; M. I. Isayev (Moscow). Recent foreign works on the Ossetic language; **Book reviews: Scientific life:** At the institute of linguistics of the Academy of Sciences of the USSR; N. A. Baskakov (Moscow). Readers' conferences in Kazakhstan, Kirghizia and Turkmenia; E. Paulini (Bratislava). Slovak linguistics after 1945; V. F. Mareš (Prague). The session of the international committee of slavists in Prague; V. F. Mareš (Prague). The Czechoslovak-all-state conference on the comparative and historical study of the Slavonic languages.

ОТКРЫТА ПОДПИСКА

на журналы

АКАДЕМИИ НАУК СССР НА 1958 год

Название журнала	Количество номеров в год	Годовая подписная цена (в рублях)	Название журнала	Количество номеров в год	Годовая подписная цена (в рублях)
Автоматика и телемеханика	12	108	Природа	12	84
Акустический журнал	4	36	Радиотехника и электроника	12	144
Астрономический журнал	6	90	Русская литература	4	40
Биофизика	6	72	Советская археология	4	100
Биохимия	6	90	Советская этнография	6	108
Ботанический журнал	12	180	Советское востоковедение	6	72
Вестник Академии наук СССР	12	96	Советское государство и право	12	144
Вестник древней истории	4	96	Современный Восток	12	36
Вопросы языкознания	6	72	Теория вероятностей и ее приложения	4	45
Геохимия	8	72	Успехи математических наук	6	96
Доклады Академии наук СССР (без папок)	36	360	Успехи современной биологии	6	48
Доклады Академии наук СССР (с 6 коленкорными папками с тиснением)	36	384	Успехи физических наук	12	144
Журнал аналитической химии	6	72	Успехи химии	12	96
Журнал высшей первичной деятельности им. И. П. Павлова	6	90	Физика металлов и металловедение	6	90
Журнал научной и прикладной фотографии и кинематографии	6	45	Физиологический журнал СССР им. И. М. Сеченова	12	108
Журнал неорганической химии	12	270	Физиология растений	6	54
Журнал общей биологии	6	45	Энтомологическое обозрение	4	90
Журнал общей химии	12	270	Известия Академии наук СССР:		
Журнал прикладной химии	12	180	Отделение литературы и языка	6	54
Журнал технической физики	12	225	Отделение технических наук	12	180
Журнал физической химии	12	270	Отделение химических наук	12	126
Журнал экспериментальной и теоретической физики	12	288	Серия биологическая	6	72
Записки Всесоюзного минералогического общества	6	72	Серия географическая	6	90
Зоологический журнал	12	180	Серия геологическая	12	144
Известия Всесоюзного географического общества	6	54	Серия геофизическая	12	144
Исторический архив	6	90	Серия математическая	6	81
Исторический архив в переплете	6	99	Серия физическая	12	144
История СССР	6	72	Реферативный журнал, серия:		
Коллоидный журнал	6	72	Астрономия и геодезия	12	115.20
Кристаллография	6	72	Биология (сводный том) *	24	691.20
Математический сборник	12	144	География (сводный том) *	12	288
Микробиология	6	72	Геология (сводный том) *	12	288
Новая и новейшая история	6	60	Математика	12	172.80
Оптика и спектроскопия	12	144	Машиностроение (сводный том) *	24	734.40
Почвоведение	12	144	Металлургия (сводный том) *	12	504
Приборы и техника эксперимента	6	72	Механика	12	172.80
Прикладная математика и механика	6	81	Физика	12	360
			Геофизика	12	115.20
			Химия (сводный том) *	24	758
			Биологическая химия	24	216
			Электротехника	24	480

Примечание. Серии Реферативного журнала, помеченные звездочкой, издаются одновременно как отдельными выпусками, так и в виде сводного тома. Условия подписки на отдельные выпуски Реферативного журнала имеются в проспектах «Союзпечати».

Годовая и полугодовая подписка

принимается в городских отделах «Союзпечать», конторах и отделениях связи, в пунктах подписки и общественными уполномоченными на заводах и фабриках, в научно-исследовательских институтах, учебных заведениях, учреждениях и организациях.

Подписка принимается также в магазинах «Академкнига», а также конторой «Академкнига» — Москва, Пушкинская ул., д. 23